

478629-2026 - Súťaž

Nemecko – Elektrické autobusy – Beschaffung von 3 Niederflursolobussen (Los 1) und 1 Gelenkbus (Los 2) mit Elektroantrieb

OJ S 131/2026 10/07/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim -

Oznámenie o zmene

Tovary

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Zeretzke Reisen KG

E-mail: info@zeretzke-reisen.de

Činnosť obstarávateľa: Služby mestskej železničnej, električkovej, trolejbusovej alebo autobusovej dopravy

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Beschaffung von 3 Niederflursolobussen (Los 1) und 1 Gelenkbus (Los 2) mit Elektroantrieb

Opis: Die Auftraggeberin beabsichtigt die Beschaffung von insgesamt 4 Niederflurbussen mit Elektroantrieb zur Elektrifizierung der Busflotte. Die beabsichtigte Beschaffung umfasst 3 Solobusse (Los 1) und 1 Gelenkbus (Los 2). Die technischen Anforderungen und weiteren Leistungsgegenstände sind dem Lastenheft (Anlage 6.1 Solobusse) und dem Lastenheft (Anlage 6.2. Gelenkbus) zu entnehmen. Spätester Liefertermin für die Fahrzeuge ist der 31.10.2027.

Identifikátor postupu: 6da3f488-7d2a-414c-b8a7-ebadc8f9dc2a

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 34144910 Elektrické autobusy

2.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Lippestr. 22

Mesto: Castrop-Rauxel

PSČ: 44579

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Recklinghausen (DEA36)

Krajina: Nemecko

2.1.4. Všeobecné informácie

Právny základ:

Smernica 2014/25/EÚ

sektvo - Die Auftraggeberin ist kein öffentlicher Auftraggeber nach § 99 GWB, sondern als juristische Personen des Privatrechts lediglich durch zuwendungsrechtliche Auflagen zur

Durchführung eines Vergabeverfahrens nach der Unterschwellenvergabe-verordnung (UVgO) verpflichtet. Die Auftraggeberin führt eine öffentliche Ausschreibung nach §§ 8 Abs. 2, 9 UVgO durch, die dem offenen Verfahren entspricht.

2.1.5. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Maximálny počet častí, za ktoré môže jeden uchádzač predložiť ponuky: 2

Podmienky zmluvy:

Maximálny počet častí, za ktoré môžu byť zmluvy zadané jednému uchádzačovi: 2

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia: sämtliche Ausschlussgründe nach §§ 123 und 124 GWB

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: 3 Niederflursolobussen (Los 1)

Opis: Die Auftraggeberin beabsichtigt die Beschaffung von insgesamt 4 Niederflurbussen mit Elektroantrieb zur Elektrifizierung der Busflotte. Die beabsichtigte Beschaffung im Los 1 umfasst 3 Solobusse (Los 1). Die technischen Anforderungen und weiteren Leistungsgegenstände sind dem Lastenheft (Anlage 6.1 Solobusse) zu entnehmen. Spätester Liefertermin für die Fahrzeuge ist der 31.10.2027.

Interný identifikátor: LOT-0001 E41914981

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 34144910 Elektrické autobusy

Množstvo: 3 kusy

Možnosti:

Popis možností: Optionaler Rückkauf der Fahrzeuge, optionaler Garantie HV-Komponenten, optionale Garantieverweiterung der Vollgarantie (Zeitraum), optionale Erneuerung der Transaktionsbatterie, optionale Ersatzteilbestellung zu festen Preisen innerhalb eines Zeitraums von 2 Jahren

5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Lippestr. 22

Mesto: Castrop-Rauxel

PSČ: 44579

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Recklinghausen (DEA36)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Iné trvanie: Neznámy

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie
Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie
Doplňujúce informácie: Die Auftraggeberin ist kein ÖAG und nur zuwendungsrechtlich verpflichtet, ein Verfahren nach der UVgO durchzuführen. Für die höchstmögliche Transparenz erfolgt jedoch vorliegende europaweite Auftragsbekanntmachung. Die Auftraggeberin führt eine öffentliche Ausschreibung nach §§ 8 Abs. 2, 9 UVgO durch, die dem offenen Verfahren entspricht.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie
Obstarávanie patrí do rozsahu pôsobnosti smernice Európskeho parlamentu a Rady 2009/33 /ES (smernica o ekologických vozidlách)
Právny základ CVD na stanovenie toho, ktorá kategória postupu obstarávania sa uplatňuje:
Nákup, lízing alebo prenájom vozidla

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: • Eigenerklärung des Bieters zur Eignung (Vordruck 2) •

Eigenerklärung des Bieters zum Gesamtumsatz in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren aufgeteilt nach Gesamtumsatz und Umsatz im Zusammenhang mit dem Verkauf und der Lieferung von Bussen mit Elektroantrieb (Vordruck 2). Der Mindestumsatz im Los 1 im Zusammenhang mit dem Verkauf und der Lieferung von Bussen mit Elektroantrieb muss im Los 1 mindestens 3.000.000,00 EUR betragen. • Eigenerklärung zum Bestehen, bzw. Abschluss im Zuschlagsfalle eines ausreichenden Versicherungsschutzes bei einem in der EU zugelassenen Versicherungsinstitut. Die Deckungssumme für den Versicherungsschutz muss mindestens 5.000.000 EUR für Personen-, Sach- und 250.000 EUR für Vermögensschäden je Schadensfall (mindestens das Zweifache der vorstehenden je nach Versicherungsfall vereinbarten Versicherungssumme pro Jahr) betragen. Gibt ein Bieter auf beide Lose ein Angebot ab müssen die Mindestanforderungen für beide Lose kumulativ erfüllt sein. Der Bieter muss daher mindestens einen Umsatz in Höhe von 4.000.000 Mio. EUR im Zusammenhang mit dem Verkauf und der Lieferung von Bussen mit Elektroantrieb nachweisen können.

Kritérium: Referencie na špecifikované dodávky

Popis výberového kritéria: • Eigenerklärung des Bieters (Vordruck 2) zu Referenzaufträgen.

Anzugesben sind mindestens zwei Referenzaufträge in den letzten drei Jahren. Die Referenzaufträge müssen jeweils folgende Anforderungen erfüllen: - Mindestlieferumfang von 3 Elektro-Niederflur- oder Low-Entry-Busse Gibt ein Bieter auf beide Lose ein Angebot ab müssen die Mindestanforderungen für beide Lose kumulativ erfüllt sein. Der Bieter muss daher mindestens insgesamt 4 Referenzen (zwei in Los 1 über jeweils 3 Elektro-Niederflur- oder Low-Entry-Busse und in Los 2 zwei über jeweils 1 Elektro-Gelenkbus vorlegen.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: 1. Fahrzeugpreis abzüglich gewährter Fördermittel und abzüglich gewichteter

Rückaufwerte 2. Optionale Kosten für Garantieverlängerungen sowie dem Tausch der

Traktionsbatterien 3. Preise für optionale Ersatzteilbestellungen für 2 Jahre 4. Energiekosten

5. Überschreitung der Mindestreichweite nach SORT UITP (preismindernd) 6. Erfüllung der im Lastenheft angegebenen Soll- und Wunsch-Kriterien (1€ je erfülltem Wertungspunkt /preismindernd)

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Adresa súťažných podkladov: <https://www.subreport.de/E41914981>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.subreport.de/E41914981>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 20/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 42 Dni

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Nachforderungen von Unterlagen können von der Auftraggeberin im Rahmen der Regelung des § 41 Abs. 2 und 3 UVgO vorgenommen werden. Ein Anspruch des Bieters auf Nachforderung besteht nicht.

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 20/07/2026 12:15:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Es gelten die Vorgaben in den Vergabeunterlagen und die VOL/B und den Besonderen Vertragsbedingungen.

Mechanismus financovania: Eigenmittel und Fremdmittel

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Landgericht Dortmund

Informácie o lehotách na preskúmanie: Die Auftraggeberin ist kein ÖAG und nur zuwendungsrechtlich verpflichtete, ein Verfahren nach der UVgO durchzuführen.

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Zeretzsche Reisen KG

5.1. Časť: LOT-0002

Názov: 1 Gelenkbus mit Elektroantrieb (Los 2)

Opis: Die Auftraggeberin beabsichtigt die Beschaffung von insgesamt 4 Niederflurbussen mit Elektroantrieb zur Elektrifizierung der Busflotte. Die beabsichtigte Beschaffung im Los 2 umfasst 1 Gelenkbus. Die technischen Anforderungen und weiteren Leistungsgegenstände

sind dem Lastenheft (Anlage 6.2. Gelenkbus) zu entnehmen. Spätester Liefertermin für die Fahrzeuge ist der 31.10.2027.

Interný identifikátor: LOT-0002 E41914981

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 34144910 Elektrické autobusy

Množstvo: 1 kus

Možnosti:

Popis možností: Optionaler Rückkauf der Fahrzeuge, optionaler Garantie HV-Komponenten, optionale Garantieerweiterung der Vollgarantie (Zeitraum), optionale Erneuerung der Transaktionsbatterie, optionale Ersatzteilbestellung zu festen Preisen innerhalb eines Zeitraums von 2 Jahren

5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Lippestr. 22

Mesto: Castrop-Rauxel

PSČ: 44579

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Recklinghausen (DEA36)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Iné trvanie: Neznámy

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

Doplňujúce informácie: Die Auftraggeberin ist kein ÖAG und nur zuwendungsrechtlich verpflichtete, ein Verfahren nach der UVgO durchzuführen.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

Obstarávanie patrí do rozsahu pôsobnosti smernice Európskeho parlamentu a Rady 2009/33 /ES (smernica o ekologických vozidlách)

Právny základ CVD na stanovenie toho, ktorá kategória postupu obstarávania sa uplatňuje:

Nákup, lízing alebo prenájom vozidla

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: • Eigenerklärung des Bieters zur Eignung (Vordruck 2) •

Eigenerklärung des Bieters zum Gesamtumsatz in den letzten drei abgeschlossenen

Geschäftsjahren aufgeteilt nach Gesamtumsatz und Umsatz im Zusammenhang mit dem

Verkauf und der Lieferung von Bussen mit Elektroantrieb (Vordruck 2). Der Mindestumsatz im

Los 2 im Zusammenhang mit dem Verkauf und der Lieferung von Bussen mit Elektroantrieb

muss im Los 2 mindestens 1.000.000,00 EUR betragen. • Eigenerklärung zum Bestehen, bzw.

Abschluss im Zuschlagsfalle eines ausreichenden Versicherungsschutzes bei einem in der EU

zugelassenen Versicherungsinstitutes. Die Deckungssumme für den Versicherungsschutz muss mindestens 5.000.000 EUR für Personen-, Sach- und 250.000 EUR für Vermögensschäden je Schadensfall (mindestens das Zweifache der vorstehenden je nach Versicherungsfall vereinbarten Versicherungssumme pro Jahr) betragen. Gibt ein Bieter auf beide Lose ein Angebot ab müssen die Mindestanforderungen für beide Lose kumulativ erfüllt sein. Der Bieter muss daher mindestens einen Umsatz in Höhe von 4.000.000 Mio. EUR im Zusammenhang mit dem Verkauf und der Lieferung von Bussen mit Elektroantrieb nachweisen können.

Kritérium: Referencie na špecifikované dodávky

Popis výberového kritéria: • Eigenerklärung des Bieters (Vordruck 2) zu Referenzaufträgen.

Anzugesen sind mindestens zwei Referenzaufträge in den letzten drei Jahren. Die Referenzaufträge müssen jeweils folgende Anforderungen erfüllen: - Mindestlieferumfang von 1 Elektro-Gelenkbus Gibt ein Bieter auf beide Lose ein Angebot ab müssen die Mindestanforderungen für beide Lose kumulativ erfüllt sein. Der Bieter muss daher mindestens insgesamt 4 Referenzen (zwei in Los 1 über jeweils 3 Elektro-Niederflur- oder Low-Entry-Busse und in Los 2 zwei über jeweils 1 Elektro-Gelenkbus vorlegen.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: 1. Fahrzeugpreis abzüglich gewährter Fördermittel und abzüglich gewichteter Rückaufwerte 2. Optionale Kosten für Garantieverlängerungen sowie dem Tausch der Traktionsbatterien 3. Preise für optionale Ersatzteilbestellungen für 2 Jahre 4. Energiekosten Die Gesamtbewertung Preis und Qualität erfolgt nach der Berechnungsformel $Z = \text{Leistungspunkte} \times 10.000.000 / \text{Preis}$

Kritérium:

Typ: Kvalita

Opis: Konzept für die Versorgungssicherheit und Einsatzbereitschaft der Elektrobusse (Gewichtung 40% der Qualitätsbewertung); Schulungskonzept für die Einführung von Elektrobussen (Gewichtung 10% der Qualitätsbewertung) Erfüllungsquote Lastenheft (Gewichtung 50 % der Qualitätsbewertung) Die Gesamtbewertung Preis und Qualität erfolgt nach der Berechnungsformel $Z = \text{Leistungspunkte} \times 10.000.000 / \text{Preis}$

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Adresa súťažných podkladov: <https://www.subreport.de/E41914981>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.subreport.de/E41914981>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 13/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 49 Dni

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Nachforderungen von Unterlagen können von der Auftraggeberin im Rahmen der Regelung des § 41 Abs. 2 und 3 UVgO vorgenommen werden. Ein Anspruch des Bieters auf Nachforderung besteht nicht.

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 13/07/2026 12:15:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Es gelten die Vorgaben in den Vergabeunterlagen und die VOL/B und den Besonderen Vertragsbedingungen.

Mechanismus financovania: Eigenmittel und Fremdmittel

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Landgericht Dortmund

Informácie o lehotách na preskúmanie: Die Auftraggeberin ist kein ÖAG und nur zuwendungsrechtlich verpflichtete, ein Verfahren nach der UVgO durchzuführen.

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Zeretzke Reisen KG

Organizácia poskytujúca offline prístup k súťažným podkladom: Zeretzke Reisen KG

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: Zeretzke Reisen KG

Registračné číslo: +49 23 05 74 04 0

Poštová adresa: Lippestr. 22

Mesto: Castrop-Rauxel

PSČ: 44579

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Recklinghausen (DEA36)

Krajina: Nemecko

E-mail: info@zeretzke-reisen.de

Telefón: +49 23 05 74 04 0

Internetová adresa: <https://www.zeretzke-reisen.de>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia poskytujúca offline prístup k súťažným podkladom

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Landgericht Dortmund

Registračné číslo: 0231 926-0

Poštová adresa: Kaiserstr. 34

Mesto: Dortmund

PSČ: 44135

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Dortmund, Kreisfreie Stadt (DEA52)

Krajina: Nemecko

E-mail: poststelle@lg-dortmund.nrw.de

Telefón: 0231 9260

Fax: 0231 926 10200

Internetová adresa: <https://www.lg-dortmund.nrw.de/>

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

8.1. ORG-0003

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

PSČ: 53119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Krajina: Nemecko

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefón: +49228996100

Roly tejto organizácie:

TED eSender

10. Zmena

Verzia prechádzajúceho oznámenia, ktorá sa má upraviť

:

e3b3f5e7-abfe-4bf8-9a92-538d66ed9d91-01

Hlavný dôvod zmeny

:

Aktualizované informácie

10.1. Zmena

Identifikátor oddielu: LOT-0001

Identifikátor oddielu: LOT-0002

Opis zmien: Los 01 - Anstatt Öffnungstermin: 13.07.2026, 12:15 Uhr muss es heißen

Öffnungstermin: 20.07.2026, 12:15 Uhr Los 01 - Anstatt Angebotsfrist: 13.07.2026, 12:00 Uhr

muss es heißen Angebotsfrist: 20.07.2026, 12:00 Uhr Los 02 - Anstatt Öffnungstermin:

13.07.2026, 12:15 Uhr muss es heißen Öffnungstermin: 20.07.2026, 12:15 Uhr Los 02 -

Anstatt Angebotsfrist: 13.07.2026, 12:00 Uhr muss es heißen Angebotsfrist: 20.07.2026, 12:00 Uhr

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: cc1a84bb-c337-4fc1-97fb-8957e0d0a384 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim

Podtyp oznámenia: 17

Dátum odoslania oznámenia: 08/07/2026 14:24:24 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,
stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 478629-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 131/2026

Dátum uverejnenia: 10/07/2026